

**МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
БЕЛОРУССКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
ФАКУЛЬТЕТ МЕЖДУНАРОДНЫХ ОТНОШЕНИЙ
Кафедра языкознания и страноведения Востока**

МИТЧЕНКО
Анна Сергеевна

**СПЕЦИФИКА ОБРАЩЕНИЙ В КОРЕЙСКОМ ЯЗЫКЕ
(НА ПРИМЕРЕ ТЕКСТОВ ЮЖНОКОРЕЙСКОГО СЕГМЕНТА СЕТИ
ИНТЕРНЕТ)**

Дипломная работа

Научный руководитель:
Доцент кафедры
языкознания и страноведения Востока,
кандидат филологических наук,
доцент М.Л. Лебедева

Допущена к защите
«__» _____ 2017 г.
Заведующий кафедрой языкознания и
страноведения Востока
кандидат исторических наук,
доцент В.Р. Боровой

Минск, 2017

РЕФЕРАТ

Дипломная работа: 105 страниц, 88 использованных источников, 3 таблицы, 36 приложений.

СПЕЦИФИКА ОБРАЩЕНИЙ В КОРЕЙСКОМ ЯЗЫКЕ (НА ПРИМЕРЕ ТЕКСТОВ ЮЖНОКОРЕЙСКОГО СЕГМЕНТА СЕТИ ИНТЕРНЕТ)

Ключевые слова: *обращение, формы обращений, функции обращений, система обращений, корейский язык, корейское общество, обращения в корейском языке, Интернет, обращения в сети Интернет.*

Объект: категория обращения в корейском языке.

Предмет: особенности функционирования форм обращений корейского языка в сети Интернет.

Цель работы: исследовать специфику форм обращений корейского языка, которые используются при общении с незнакомыми людьми в сети Интернет.

Методы исследования: аналитический и наблюдение.

В данной дипломной работе мы исследуем обращение как общеязыковое явление и обращения в корейском языке. Также мы впервые исследуем формы обращений, которые носители корейского языка используют в сети Интернет. Особый интерес вызывает вопрос об обращениях, которые используются в интернет-пространстве для обращения к незнакомым людям. На основе материалов южнокорейского сегмента сети Интернет мы проводим анализ и делаем выводы об особенностях функционирования таких обращений.

Тема обращений корейского языка является малоизученной в отечественной научной литературе.

Полученные результаты исследования могут иметь практическое применение в образовательных целях, при написании учебных пособий по изучению корейского языка.

Автор подтверждает достоверность материалов и результатов дипломной работы, а также самостоятельность её выполнения.

РЭФЕРАТ

Дыпломная праца: 105 старонак, 88 выкарыстаных крыніц, 3 табліцы, 36 дадаткаў.

СПЕЦЫФІКА ЗВАРОТАЎ У КАРЭЙСКОЙ МОВЕ (НА ПРЫКЛАДЗЕ ТЭКСТАЎ ПАЎДНЁВАКАРЭЙСКАГА СЕГМЕНТА СЕТКІ ІНТЭРНЭТ)

Ключавыя словы: *зварот, формы зваротаў, функцыі зваротаў, сістэма зваротаў, карэйская мова, карэйскае грамадства, формы зваротаў у карэйскай мове, Інтэрнэт, звароты ў сетцы Інтэрнэт.*

Аб'ект: катэгорыя звароту ў карэйскай мове.

Прадмет: асаблівасці функцыянавання формаў зваротаў карэйскай мовы ў сетцы Інтэрнэт.

Мэта працы: даследаваць спецыфіку формаў зваротаў карэйскай мовы, якія выкарыстоўваюцца пры зносінах з незнаёмымі людзьмі ў сетцы Інтэрнэт.

Метады даследавання: аналітычны і назіранне.

У дадзенай дыпломнай працы мы даследуем зварот як агульнамоўную з'яву і звароты ў карэйскай мове. Таксама мы ўпершыню даследуем формы зваротаў, якія носьбіты карэйскай мовы выкарыстоўваюць у сетцы Інтэрнэт. Асаблівую цікавасць выклікае пытанне аб зваротах, якія выкарыстоўваюцца ў інтэрнэт-прасторы для звароту да незнаёмых людзей. На аснове матэрыялаў паўднёвакарэйскага сегмента сеткі Інтэрнэт мы праводзім аналіз і робім вынікі аб асаблівасцях функцыянавання такіх зваротаў.

Тэма зваротаў карэйскай мовы з'яўляецца малавывучанай у айчыннай навуковай літаратуры.

Атрыманыя вынікі даследавання могуць мець практычнае прымяненне ў адукацыйных мэтах, пры напісанні навучальных дапаможнікаў па вывучэнню карэйскай мовы.

Аўтар пацвярджае пэўнасць матэрыялаў і вынікаў дыпломнай працы, а таксама самастойнасць яе выканання.

ABSTRACT

Thesis: 105 pages, 88 sources, 3 tables, 36 attachments.

TERMS OF ADDRESS IN THE KOREAN LANGUAGE (IN THE MATERIALS OF THE SOUTH KOREAN SEGMENT OF THE INTERNET)

Key words: *terms of address, functions of terms of address, the system of terms of address, Korean language, Korean society, Korean terms of address, the Internet, terms of address used on the Internet.*

Object: the category of terms of address in the Korean language.

Subject: usage of Korean terms of address on the Internet.

Objective: to research Korean terms of address which are used to address strangers on the Internet.

Methods: method of observation and analytical method.

In this research we explore terms of address as a general linguistic phenomenon, as well as terms of address in the Korean language. Also, we for the first time research the terms of address which are used by native Korean speakers on the Internet. The matter of our particular interest is the Korean terms of address which are used on the Internet to address strangers. By researching the South Korean segment of the Internet we conduct an analysis and draw conclusions about the functioning of said terms of address.

The issue of Korean terms of address is relevant and not well-researched in the domestic scientific literature.

These findings may have practical application for educational purposes, as well as in the writing of study materials of the Korean language.

The author confirms the authenticity of information and results of the thesis, as well as the independence of its performance.

